



I. CSEPELI EXTRÉM TUSA



„Dolgozzunk közösen
Csepelért!”

2. OLDAL



Átadták az óvodavezetői
megbízásokat

4. OLDAL



Egy amerikai
Csepelen

10. OLDAL

„DOLGOZZUNK KÖZÖSEN CSEPELÉRT!”

„Átvettem miniszteri kinevezésem a Sándor-palotában!” – írta közösségi oldalán dr. Kátai-Németh Vilmos, aki szociális és családügyi miniszter lett. Magyar Péter miniszterelnök az Országgyűlés előtt május 12-én bemutatta kormányának tagjait, majd a jelöltek letették az esküt, és aláírták az okmányokat. A törvény értelmében május 13-ától hivatalosan is ő a kabinet tagjai.

Borbély Lénárd polgármester közösségi oldalán gratulált Kátai-Németh Vilmosnak miniszteri kinevezéséhez, s átfogó együttműködést ajánlott az új országgyűlési képviselőnek. A polgármesteri levél központi üzenete egyértelmű: a kerület jövőjét érintő legfontosabb ügyekben előre kell tekinteni, és közösen kell dolgozni a csepeliek érdekében. „Vannak olyan közös ügyeink, amelyek minden csepeli lakosnak egyaránt fontosak, de túlmutatnak önkormányzatunk lehetőségein vagy hatáskörén. Ezeknek megoldására partnerséget, közös munkát és közös gondolkodást javaslok” – áll a levélben. A polgármester emlékeztetett arra, hogy Csepel az elmúlt években jelentős fejlődésen ment keresztül: utak, járdák és közterek újultak meg, fejlesztések történtek az egészségügyben, az oktatási intézményekben és a közbiztonság területén is. Mint írta, sok eredmény állami segítséggel valósult meg, ugyanakkor számos beruházást az önkormányzat saját erőből hajtott végre.

A levélben számos kiemelt csepeli fejlesztési és várospolitikai ügy szerepel. A polgármester kérte többek között a Csepel belvárosát érintő, 2,5 milliárd forintos támogatással megvalósuló Egészséges utcák elnevezésű program támogatását, valamint az aszfaltos útépitések folytatásához szükséges állami háttér megteremtését. Külön hangsúlyt

kapott a Csepel Művek területének jövője is. A polgármester szerint az egykori gyárterület hatalmas gazdasági potenciált jelent, de a fejlesztéshez elengedhetetlen az úthálózat korszerűsítése és az állami szerepvállalás. A levél kitér több nagy közlekedési beruházás szükségességére is: a Gubacsi híd teljes fel-



újítására, a csepeli gerincút befejezésére, a Corvin csomópont kétszintűvé tételére, valamint a dél-pesti kerületeket összekötő kerékpárút-hálózat megvalósítására. Emellett a polgármester P+R parkolók létesítését és a csepeli HÉV szerelvényeinek mielőbbi korszerűsítését is sürgeti.

Borbély Lénárd fontosnak nevezte a közbiztonság további erősítését, több rendőr utcai jelenlétét, valamint az egészségügyi ellátás fejlesztését is. A levélben szerepel az egynapos sebészet bővítése, személyzeti beavatkozások elindítása, valamint a csepeli betegellátás további javításának igénye. Az együttműködési javaslat társadalmi ügyekre is kitér. A polgármester kérte a megváltozott munkaképességű csepeliek foglalkoztatásának támogatását, a Csepeli Munkásotthon állami finanszírozásának helyreállítását, valamint a Csepel SC sportlétesítményeinek megóvását a jövő generációi számára.

A levélben hangsúlyosan szerepel a Kis-Duna-part védelme is. Borbély Lénárd egyértelművé tette: az önkormányzat továbbra sem támogat sem szállodákat, sem lakóparkokat a természetközeli partszakaszon, kizárólag sport- és rekreációs célú fejlesztéseket tart elfogad-

hatónak. A polgármester szorgalmazza továbbá egy régóta várt csepeli tanuszoda megépítését, a magyar-ukrán iskola támogatását, valamint a panelprogram bővítését is.

A levél végén Borbély Lénárd a szolidaritási hozzájárulás jelenlegi rendszerét is szóba hozta. Mint írta, Csepel idén több mint négymilliárd forintot fizet be ezen a címen, ami egy főre vetítve a legmagasabb összeg Budapesten. A polgármester szerint méltányosabb rendszerre lenne szükség, hogy több forrás maradjon helyben, a csepeliek érdekében.

A polgármester levelét együttműködési felhívással zárta: hangsúlyozta, hogy a kerület érdekében minden konstruktív egyeztetésre és közös munkára nyitott.

Szóvivő, országgyűlési képviselő

Két további, csepeli kötődésű tisztségviselője is van az új kormánynak.

2026 májusától a kormány egyik kormányzóvivője Köbből Anita televíziós-rádiós műsorvezető közel két évtizedes tapasztalattal. 2024-ben a Magyar Szóvivők Országos Egyesülete által alapított Szóvivők Média Díjában részesült. A tavalyi, vagyis a 2025-ös csepeli Szent Erzsébet Jótékonyági Bálon az est háziasszonya volt. Rost Andrea Kosuth-, Prima Primissima és Liszt Ferenc-díjas magyar operaénekes érdemes művész, a Halhatatlanok Társulatának örökös tagja. Rost Andrea tanulmányait Csepelen, a Katona József Általános Iskolában kezdte, majd a Jedlik Ányos Gimnáziumba járt. 2026-ban a Tisza Párt egyéni képviselőjelöltjeként indult Szolnokon, Jász-Nagykun-Szolnok vármegye 1. választókerületében, ahol mandátumot szerzett.

LIDL KIRÁLYERDŐBEN: HIVATALOS VÁLASZ A CÉGTŐL

Március 17-én rakták le az alapkövét Királyerdőben annak az élelmiszer-áruháznak, amelyre régen vágytak a környéken lakók. A választások után találgatások indultak el arról, valóban megépül-e itt a Lidl. A közösségi oldalakon számtalanszor megjelentek hírek, vélemények arról, miszerint a Szent István úti üzlet megnyitása valótlanság, azt mégsem fogják a beruházók megvalósítani. Borbély Lénárd polgármester a Lidl Magyarországtól kért tájékoztatást arról, mi az igazság az ügyben. A május 8-án kelteztet válaszevlében a cég hivatalosan is megerősítette, hogy a királyerdei üzlettel kapcsolatos beruházási szándéka változatlan. „Szeretnénk hangsúlyozni, hogy társaságunk eltökélt

a beruházás megvalósítása mellett, hivatalos álláspontunkat a jelen leveleinkben foglaltak tükrözik.” Ahogy írják, a jogerős építési engedély már megvan, s folyamatban van a beruházás megvalósításához szükséges egyéb infrastrukturális engedélyeztetés is. Ezek beszerzése után indul meg az áruház építésének látványos része. Ahogy a cég hangsúlyozza, az élelmiszer-áruházat 2027-es üzleti évükre kívánják megnyitni.



MENTŐSÖK ÉS TŰZOLTÓK KÖSZÖNTÉSE

Az önkormányzat számára kiemelten fontos, hogy támogassa a kerületért fáradhatatlanul dolgozó szervezeteket. Május 13-án mentősöket és tűzoltókat köszöntöttek.

Kitüntetett mentősök: Dr. Rozgonyi Tünde háziorvos, ügyeletes orvos; Bíró Tibor mentőápoló; Brandt Roland mentőgépkocsi-vezető; Kunerth László álmásvezető, mentőtechnikus; Keresztes

Gábor telephelyvezető. Kitüntetett tűzoltók: Ásin Zoltán tűzoltó törzsrőrmester; Bödör Gyula László tűzoltó törzsrőrmester; Budai Zoltán tűzoltó törzsrőrmester; Csupor József tűzoltó zászlós; Elek Dénes Zoltán tűzoltó zászlós; Füleki István tűzoltó zászlós; Havasi Tibor tűzoltó főtörzsrőrmester; Kiss Brúnó tűzoltó őrmester; Molnár János tűzoltó főtörzsrőrmester; Németh Imre tűzoltó százados; Oláh Tamás tűzoltó főtörzsrőrmester; Pásztor László tűzoltó főtörzsrőrmester; Pozsonyi András tűzoltó őrmester; Rác János tűzoltó törzsrőrmester, Szőke Dániel tűzoltó őrmester.



foto: Tóth Beáta

Lidl Magyarország

Budapest Főváros XXI. kerület
Csepel Polgármesteri Hivatala
1211 Budapest,
Szent Imre tér 10.

Borbély Lénárd Polgármester Úr részére

Tárgy: Nyilatkozat a Budapest XXI. kerület, Szent István úti 205923/1 hrsz.-ú ingatlanon (Csepel-Királyerdő) tervezett Lidl áruház nyitással kapcsolatban

Tisztelt Polgármester Úr!

Megkeresését megkaptuk, melyben tájékoztatott bennünket a csepeli sajtóban és a közbeszédben megjelent, a tárgyi beruházásunkat érintő bizonytalanságokról.

Ezúton szeretnénk hivatalosan is megerősíteni, hogy a LIDL beruházási szándéka a Budapest XXI. kerület, Szent István út 205923/1 hrsz. alatti ingatlanon (Csepel-Királyerdő területén) továbbra is fennáll és változatlan. Választásunknak határozott érdeke a projekt megvalósítása, és elkötelezetten dolgozunk azon, hogy a környéken élők régi vágyát teljesítve, az új üzletet a lehető leghamarabb megnyithassuk.

A beruházás jelenlegi szakaszával kapcsolatban az alábbi tájékoztatást adjuk:

- **Bontási munkálatok:** Az ingatlanon található épület bontási munkái megkezdődtek, de egy nem várt közmű érintettség miatt azt ideiglenesen le kellett állítani.
- **Engedélyezési folyamat:** A jogerős építési engedély már rendelkezésre áll. Emellett azonban egyéb, a beruházás megvalósításához szükséges infrastrukturális engedélyezése még folyamatban van. Ezen eljárásokat követően fog az épület, és a hozzá szükséges infrastrukturális kivitelezése látványosan megindulni.
- **Várható nyitás:** A jelenlegi tervünk szerint az áruház nyitását a 2027-es üzleti évről tervezzük.

Sajnálattal értesültünk arról, hogy egyes kommunikációs csatornákon pontatlan információk láttak napvilágot. Szeretnénk hangsúlyozni, hogy társaságunk eltökélt a beruházás megvalósítása mellett, hivatalos álláspontunkat a jelen leveleinkben foglaltak tükrözik.

Bizunk benne, hogy jelen leveleink segít eloszlatni a kialakult tévhiteket, kétségeket.

Budapest, 2026. május 8.

dr. Tardos Viktória és Pordán János
cégevezetők
LIDL Magyarország Bt.

FELÚJÍTÁS KIRÁLYMAJORBAN

Zajlik a Széchenyi István utca és a Barcs tér közötti terület, valamint a kapcsolódó zöldfelületek felújítása, melynek az első üteme várhatóan május végén befejeződhet. Ezt követően induló második szakasszal a Barcs tér és a Buci Pékség közötti rész újul meg, ami várhatóan még a nyár folyamán elkészül.



KISZÁMÍTHATÓSÁG ÉS MEGÚJULÁS: ÁTADTÁK AZ ÓVODAVEZETŐI MEGBÍZÁSOKAT

Május 7-én átadták a Csepeli Csodakút Egyesített Óvodák megválasztott igazgatóhelyetteseinek és tagintézmény-igazgatóinak megbízólevelét. A vezetői megbízások odaítélése nyílt, törvényben szabályozott pályázati eljárás keretében történt, amely garantálta az átláthatóságot és a szakmai szempontok érvényesülését.

„2015 óta irányítom a Csepeli Egyesített Óvodákat, és ez idő alatt harmadik alkalommal zajlott le a tagintézmény-igazgatói pályázat folyamata. Az évek tapasztalatai egyértelműen megerősítették, hogy ez a rendszer nem csupán a vezetők kiválasztását szolgálja, hanem az intézmények szakmai fejlődésének és hosszú távú stabilitásának is alapja” – hangsúlyozta **Hirholczné Faragó Tünde** intézményvezető.

A pályázatoknál alapvető elvárás, hogy a tagintézmények egyedi arculata, hagyományai és gyermekközpontú szemlélete megmaradjon, miközben az új programok szervesen épülnek be a Csepeli Egyesített Óvodák átfogó stratégiájába. Az innovatív, modern pedagógiai módszereket bemutató vezetői koncepciókat nem csupán szakmai szemmel ér-



tékelték: a benyújtott pályamunkákat az érintett óvodák nevelőtestületei és az alkalmazotti közösségek mellett a szülői közösségek képviselői, az SZK-elnökök is részletesen megismerhették és véleményezhették. Ez a széles körű párbeszéd tovább erősítette a csepeli óvodák és a családok közötti bizalmat – mondta **Hirholczné Faragó Tünde**. Kiemelte: a 2026-os pályázati ciklusban összesen tizenhárom tagintézmény-igazgatói és két igazgatóhelyettesi megbízás járt le a kerületben. Az igazgatóhelyettesi feladatokra a jelenlegi vezetőhelyettesek nyújtották be pályamunkájukat, míg a tagintézmények élére tíz pályázat érkezett. A döntés értelmében kilenc esetben öt évre kapták meg a megbízásukat a vezetők: közülük hat korábbi igazgató folytathatja a megkezdett sikeres munkáját, ami a korábbi időszak egyértelmű elismerése. Három új vezető pedig szintén öt évre kapott lehetőséget, az adott tagintézmény irányítására. Három olyan tagintézmény volt, ahová nem érkezett pályázat, egy további esetben pedig a pályázó visszalépése miatt változott a helyzet. Ezekben az óvodákban a folyamatos, zökkenőmentes és biztonságos működés érdekében a feladatot eddig is ellátó kollégák kaptak egy évre szóló

vezetői megbízást. A Csepeli Egyesített Óvodák számára a jövőben is a kiegyensúlyozott, magas szakmai színvonalú nevelőmunka biztosítása a legfőbb cél. A most lezárult folyamat egyszerre garantálja a megszokott biztonságot és a megújulás lehetőségét, ami hosszú távon a csepeli gyerekek, a családok és pedagógusközösségek érdekeit szolgálja – tette hozzá **Hirholczné Faragó Tünde**.

A nyertes igazgatóhelyettesek: általános igazgatóhelyettes és a Csodakút Bázisóvoda tagintézmény-igazgatója – **Szücsné Gál Etelka**, az SNI ellátásért felelős igazgatóhelyettes – **Kohári Márta**.

Tagintézmény-igazgatók: Aprajafalva Tagóvoda: **Rácz Emese**; Bóbita Tagóvoda: **Troskáné Simoncsics Andrea**; Erdősor Tagóvoda: **Káli Erzsébet**; Fenyves Tagóvoda: **Horváth Mária**; Festő Tagóvoda: **Bartku Csilla**; Jupiter Tagóvoda: **Varga Szilvia**; Kádár Katalin Tagóvoda: **Kovács-Tóth Katalin**; Népművészeti-Kézműves és Német Nemzetiségi Tagóvoda: **Pintér Erzsébet**; Repkény Tagóvoda: **Novákné Bánfai Katalin**; Szivárvány Tagóvoda: **Gajdos Viktória**; Tátika Tagóvoda: **Honti Anna**; Tündérváros Tagóvoda: **Báder Mónika**.



Hirholczné Faragó Tünde

fotó: Tóth Beáta

Két csepeli tagóvoda vezetőjét kértük szakmai terveikről.

Varga Szilvia: „Három évtizede dolgozom óvodapedagógusként, de a hivatásom iránti elkötelezettségem ma is töretlen. Tősgyökeres csepelieként 2007-ben találtam otthonra a csilagtelepi Jupiter Tagóvodában, 2015 óta pedig vezetőként irányítom az intézményt. Vallom, hogy a hétéves korig tartó időszak sorsdöntő a gyerekek fejlődésében, ezért célom, hogy ebben az érzékeny korban mindent megadjunk nekik, ami a mozgás, a beszéd és a gondolkodásfejlődés alapjaihoz nélkülözhetetlenül szükséges. Óvodánk legnagyobb ereje a hagyományörző pedagógiai programunkban rejlik. A népzene, a néptánc és a kézművesség mellett azonban folyamatosan keressük az újdonságokat is. Jelenlegi legnagyobb szakmai kihívásunk a hagyományörzés és a fenntarthatóság összeépítése: szeretnénk a gyerekeket a bolygó védelmére és a természetet értékelő, óvó látásmódra



nevelni. Intézményünk Madárbarát Óvoda címmel rendelkezik, kertünkben pedig magaságásokat gondozunk, célunk a Zöld Óvoda cím elnyerése. Számomra az óvoda egy olyan értékteremtő közösség, ahol a családokat partnerként vonjuk be a nevelésbe, a közös programokon keresztül olyan közösséget építünk a szülőkkel, ahová jó megérkezni, együtt lenni. Hálás vagyok a kollégáimnak, akik nemcsak a pályázatomat támogatták, hanem a mindennapi nyüzsgő óvodai életben is fáradhatatlanul tevékenykednek a közös céljainkért. A szülők elégedettsége, a legjobb visszaigazolások számunkra: jó úton járunk.”

Horváth Mária: „Több mint harminckét éve választottam az óvodapedagógusi hivatást, és bár eredetileg gyermekorvosnak készültem, ma már tudom: a gyógyítás helyett a nevelés az én valódi utam. Huszonöt éve dolgozom óvodavezetőként,



és hitvallásom azóta is változatlan: a gyerekek számára nyugodt, rendezett környezetet, a szülőknek pedig a biztonság és a szeretet megnyugtató légkörét kell megteremtünk. Szakértői munkám során az ország számos óvodáját megismertem, az ott szerzett tapasztalatok pedig tovább mélyítették bennem a hivatásom iránti tiszteletet és alázatot. Ezt a tudást és elkötelezettséget hozom most magammal a Fenyves Tagóvoda igazgatói székébe. Pályázatomat évtizedes vezetői és szakmai tapasztalataimra alapoztam, de hiszek abban, hogy valódi eredményeket csak csapatmunkában, közösen érhetünk el. Vezetőként az a legfontosabb feladatom, hogy rugalmassággal és jó hangulatú munkahelyi légkörrel támogassam a kollégáimat. Meggyőződésem, hogy ha egységben és megértésben nézünk szembe a feladatokkal, akkor tudjuk a legtöbbet nyújtani a ránk bízott gyerekek érdekében. Célom, hogy a Fenyves Tagóvoda továbbra is az az értékteremtő és gazdagító közösség maradjon, ahol a gyerekszeretet mindenek felett áll.” | PE

„ANYUKÁM MINDIG MEGHALLGAT”

Az én anyukám címmel pályázatot hirdetett az önkormányzat, melyben arra kérték a csepeli kislányokat, hogy fogalmazzák meg, mit jelent számukra az édesanyjuk. Közönségsválasz döntötte el, hogy a beérkezett munkák közül melyik tetszett a legjobban. A legtöbb szavazatot végül **Urbán-Szabó Kiara** első osztályos kislány írása kapta, akinek nyeresége egy különleges családi ebéd.

*azért szeretem anyját mert gondoskodik rólam.
sokat foglalkozik velem figyel rám anyukám mindig megfőzi a kedvenc ételemet anyukámmal ketten vagyunk de amit tud mindent megad anyukám mindig meghallgat segít ha elakadok anyukám gondoskodik a cicáimmól.*

VIRÁGOS CSEPEL



Kerületszerte összesen 23500 egynyári virágot ültetnek el a Csepeli Városgazda munkatársai a következő hetekben. Begóniák, büdöskék, kúpvirágok, paprikavirágok, kerti verbénák és rózsás métegek díszítik majd parkjainkat, köztereket és virágágyásainkat.

KÖRISEK A SÉTÁNYON

A Woodapest csapatával közösen tíz keskenylevelű kőrist ültettek el a Nyuszi sétányon. Az ültetésen **Puskás Peti**, **Ember Márk**, **Veréb Tamás** és **Boda Péter** színészek mellett lelkes önkéntesek is részt vettek.



fotó: Tóth Beáta



INGYENES NYÁRI PROGRAMOK CSEPELEN 2026

BORBÉLY LÉNÁRD
Csepel polgármestere

TOVÁBBI INFORMÁCIÓ: WWW.CSEPEL.HU

JÚNIUS 4. CSÜTÖRTÖK	NEMZETI ÖSSZETARTOZÁS NAPJA 9:00 ÜNNEPI MEGEMLEKÉZÉS A TRIANON EMLÉKMŰNÉL (CSEPEL, BÉKE TÉR) 8:00-18:00 ÖSSZETARTOZÁS HÁZA - TRIANON EMLÉKKIÁLLÍTÁS
JÚNIUS 6. SZOMBAT	V. CSEPELI CSALÁDI SPORTNAP 9:00 A CSEPELI STRANDFÜRDŐBEN
JÚNIUS 20. SZOMBAT	MÚZEUMOK ÉJSZAKÁJA CSEPELEN 18:00-24:00 A KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZNÁL 18:00-24:00 AZ ÖSSZETARTOZÁS HÁZÁBAN
JÚNIUS 27. SZOMBAT	PANNON PUMP TRACK KUPASOROZAT 9:00 A DARU-DOMBI SKATE PARKBAN ELŐZETES NEVEZÉS SZÜKSÉGES!
JÚLIUS 11. SZOMBAT	CSEPELI EGÉSZSÉG EXPO 14:00-18:00 A CSEPELI SZURKOLÓI ARÉNÁNÁL
JÚLIUS 18. SZOMBAT	CSEPEL NAPJA 19:00 CSEPEL DÍSZPOLGÁRA KITÜNTETŐ DÍJAK ÁTADÁSA 19:30 ZENEVONAT SZUPERKONCERT AZ LGT SZTÁRJAIVAL A SZENT IMRE TÉREN
AUGUSZTUS 20. CSÜTÖRTÖK	SZENT ISTVÁN NAP 11:00 ÓRÁTÓL: EGÉSZ NAPOS PROGRAMOK, ESTE KONCERT ÉS TŰZIJÁTÉK A DARU-DOMBON
AUGUSZTUS 22. SZOMBAT	BRINGÁZZ CSEPELEN! 9:00 A BRINGAVÁROSBAN (CSEPEL, ISKOLA TÉR) ELŐZETES NEVEZÉS SZÜKSÉGES!
AUGUSZTUS 22. SZOMBAT	KERTMOZI: FUTNI MENTEM 20:00 A CSEPELI NAPKÖZIS TÁBORBAN

A PROGRAMVÁLTOZTATÁS JOGÁT A SZERVEZŐK FENNTARTJÁK

BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA



PÜNKÖSDI HAGYOMÁNYOK

Piros pümkösd napjáról, kertek mezők virágba borulásáról, illatozó pümkösd bazsarózsáról és a Szentlélek pirosan izzó lángnyelveiről zeng Kodály Zoltán legismertebb kórusműve, a Pümkösdölő. A húsvét utáni ötvenedik napon elkövetkező pümkösd a kereszténység legfontosabb ünnepe, mely a Szentlélek eljövételét és az egyház születését jelképezi.

A magyar néphagyományban ez az időszak a tavasz kiteljesedésének, a termékenységnek, az udvarlásnak és a zenés-táncos közösségi ünneplésnek az ideje. Ki ne hallott volna pümkösd királyválasztás és pümkösd királynéjárás szokásáról? E hagyomány az ősi pogány, tavaszköszöntő rítusokból táplálkozik és onnan talált magának utat a falusi ünnepkörbe. A pümkösd királyság elnyerésért a legények lo-

vasversenyben, karikadobásban, póznamászásban, bikahajtásban és tuskócipelésben mérték össze erejüket és ügyességüket. A legrátermettebb legény szimbolikus, rövid lélegzetű királysága csupán egy évig tartott, de ez alatt a kiválasztott minden falusi mulatságra meghívást kapott, sőt a kocsmában sem kellett kiegyenlítenie a számláját. A lányok pedig a pümkösd királynénak választott, fehér ruhába öltözött, virágokkal ékesített legszebb, legfiatalabb lánnyal együtt járták a házakat áldást és bőséget kívánva. A pümkösd terített asztal is a tavaszi bőségről, frissességről tanúskodott. Ilyenkor hagyományosan sajtok, túró, tejföl, szárnyasok, bárány- és borjúételek kerültek a tányérra, folytatva a húsvéti hagyományokat. A legények kiválasztottjuknak borral és fonott kaláccsal teli mátkatálat ajándékoztak. Hagyományosan a májusfát is pümkösdkor bontották le.

Tódy Éva gyerekkorára visszaemlékezve elmondja, hogy városi gyerekként a pümkösd népszokásokban ugyan nem vett részt, de a dús szirmú, hatalmas virágú, piros és illatos pümkösd rózsák mindig a tavaszi megújulást jelentették neki. A ma már háromgyerekes édesanya, **Zsóka** 2011 pümkösdjére gondol vissza nosztalgiával, amikor férjével és két éves kislányával együtt Erdélybe, a síksomlyói búcsúba zárandokoltak el. Autóval vágta neki a hosszú és kacskaringókkal tarkított útnak. A mai napig előtte van a hegytetőre kígyózó tömeg, a kegyhely, ahol sorban álltak a zárandokok. „Kicsit meggyógyult a lelkem, olyan jó volt érezni a tömeg erejét, hogy mindenki hasonlóan gondolkodik” – emlékszik vissza.

Ha mi is részesei szeretnénk lenni pümkösd hagyományoknak, az ország határain belül is találhatunk számtalan ünnepi programot: érdemes ellátogatni a hollókői Ófaluba vagy Szentendrére, a skanzenbe, de a Székesfehérvári Pümkösd Virágálmom is érdekes programnak ígérkezik. | PV



EGYHÁZI ÉLET

„Higgyetek nekem, hogy én az Atyában vagyok, és az Atya én bennem van, ha pedig másért nem, magukért a cselekedetekért higgyetek.” (János evangéliuma 14,11)

Fülöp kérdésén (Mutasd meg nekünk az Atyát, és az elég nekünk!) Jézus méltatlankodik: Annyi ideje vagyok veletek és még mindig nem ismertél meg? És már jön is az ismert kinyilatkoztatás Jézustól: „Aki látott engem, az látta az Atyát.” Sajnos, mi már megszoktuk ezt a mondatot, de próbáljuk meg Fülöp és a többi tanítvány fülével hallgatni – és velük együtt megdöbbenni Jézus mondatán!

Hát az Isten olyan, mint te? Nem egy főként tornyosuló hatalomközpont, akinek jelenlétében megmukanni sem vagyunk képesek? Kedves tanítványaim – így a Megváltó –, talán jól kéne olvasni az Ószövetséget, melynek Istene remeg a szájalomtól (Hóseás 11,8), anyai módon vigasztal (Ézsaiás 66,13), minden szenvedésünket ő is megszenvedte (Ézsaiás 63,9), lehet vele alkudozni (Genezis 18,22-33), perlekedni (Jób 3,20), sőt, erős fájdalomunkban még sértegethetjük is (Jób 7,19-20)! (Huszonnyégy óra sem telik el, és Jézust halálra ítélik, ... megcsúfolják, megköpdösik, megostorozzák és megölik, de harmadnapon feltámad (Márk 10,35) Ilyen az Isten? Igen, de még mennyire! Hát nem csodálatos egy ilyen főnök uralma alatt élni, aki úgy tart kezében mindent, hogy nincs olyan fájdalom, amiben ne érezne velünk és nincs olyan őszinte gondolat, amivel meg tudnánk sérteni, sőt, kész mindent, még az életét is odaadni értünk! Hasonlítsz-e hozzá abban, ahogyan a rád bízott személyekkel bánasz?

Legyen a mostani pümkösd egy jó alkalom mindnyájunk számára arra, hogy ennek az Istennek, Jézus Krisztus Atyjának a lelkületét fogadjuk magunkba, és azzal teljünk meg! Kéri Tamás lelkipásztor

CHEVROLET IMPALA, EGY GYEREKKORI ÁLOM

Mi lehet ez: akkora, mint egy barát, széles, mint az országút, hangja olyan, mint a mennydörgés. Ugyanakkor impozáns megjelenésű és kecsesen lenyűgöző, hat személy számára is kényelmes, csodájára járnak a fanatikusok? A helyes válasz: egy 1967-es évjáratú, négyajtós, kemény tetejű Chevrolet Impala személygépkocsi, amely Magyarországon igen ritka példánynak számít. Az autó tulajdonosa a 32 éves Papp Imre, aki legutóbb a csepeli majálison tette közzsémére tulajdonát.



Papp Imre és az Impala

A csepeli fiatalember gyerekkori álma volt, hogy szert tegyen erre a különleges járműre. A 2000-es évek elején futott a természetfeletti jelenségekkel foglalkozó, helyenként horrorisztikus Odaát című filmsorozat a televízióban, amelyben a két főszereplő egy ilyen Chevrolet Impalával utazott. **Papp Imrét** annyira lenyűgözte a látvány, hogy elhatározta, egyszer szerez magának egy ugyanilyen kocsit.

VAD KÜLSŐ

Papp Imre eredetileg mentőápolónak tanult, egy ideig az Országos Mentőszolgálatnál dolgozott, jelenleg egy rendvédelmi szervnél tevékenykedik és jövedelemkiegészítésként futárszolgálatot vállal. Egyik hobbija, hogy egy preparált autóval roncsderbiken vesz részt. „A sorozatban szereplő Chevrolet Impala rögtön megtetszett vad külsejével, robusztus formájával, erős hangjával, miközben szépen gurult az országutakon. Olyan gyönyörű a látványa, hogy nem tudtam betelni vele. Mérete nagyobb, mint az átlagos európai autóknak: hossza öt és fél méter, szélessége 2,1 méter. Pontosan olyat akartam venni, mint amilyen a filmben szerepelt” – meséli **Imre**.

MEG KELLETT MENTENI

Huszonegy éves volt, amikor gyűjteni kezdte rá a pénzt, s kereste a lehetőségeket, hogy hol találhat rá erre a típusra. Európában ugyanis nem akadt ilyen jármű a piacon, ezért az Egyesült Államok-

ban folytatta a kutatást. Végül egy magyar cég közvetítésével bukkant rá álmai járművére az óceánon túl, s tízezer dollárért megvásárolta. Huszonöt éves volt, amikor Fóton átvette 2019-ben. „Leharcolt állapotban volt, megmentésre várt: helyenként rozsdásodott, lógtak rajta az elemek, de minden alkatrésze megvolt. 96 ezer mérföldet futott, de lehetséges, hogy az óraszámológóját már átállították. Most 59 éves. Hat személyes: elől és hátul is hárman férnek el. Sok millió forintot költöttem rá a felújítása során. Feketére színeztem, amilyen a filmben lévő autó volt. Háromsebességes, automata váltóval. Egyszer kipróbáltam, mekkora lenne a végsebessége; nos, 180-nal mentem, de általában inkább lassabban haladok. A fogyasztása eléri 15-20 litert. Többnyire kikapcsolódásra, kirándulásra veszem igénybe, a napi használattól megkímélem. Arra van egy Polski Fiatom. Mérete miatt a parkolása nem egyszerű, de azért általában sikerül, a belvárosba viszont nem megyek vele. Ha leállítom valahol, nem hagyom sokáig magára, mert vigyázok rá. Az emberek megnézik, kérdezősködni kezdnek felőle, mert ilyen darabot ritkán látnak, vagy talán sohasem. Szívesen beszéljek róla, mert a gyerekkori álmom vált valóra. Egy barátom szöjt, hogy vigyem el a majálisra a Daru-dombra. Az

emberek megcsodálták, beleültek, fényképezték. Ha meghívják, más rendezvényekre is eljárak vele Budapesten és a környéken. Megegett, hogy meg akarták venni. Egy alkalommal egy balatoni nyaralót ajánlottak érte, máskor 25 millió forintot kínáltak, de visszautasítottam őket, mert nincs az a pénz, amiért megválnék tőle, a Chevrolet Impalámat örökre megtartom.” | Csarnai Attila

Egyszer volt, hol nem volt...
a csepeli mesekör

A Mesező Egyesület szakmai vezetésével – elsősorban felnőtteknek – minden hónap első keddjén, 17.00 és 18.30 között.

Nyári alkalom:
június 2., kedd, 17 óra
Helyszín: Összetartozás Háza
(1214 Budapest, Erdősor utca 33.)

A részvétel ingyenes, de előzetes regisztrációhoz kötött!
Regisztrálni az osszetartozashaza@csepelivaroskep.hu e-mail címen, vagy a +36-1-310-0118-as telefonszámon lehet.

Mesező Egyesület | Összetartozás Háza | XXI. KERÜLET CSEPEL

NEMZETI ÖSSZETARTOZÁS NAPJA

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tisztelettel meghívja Önt a **nemzeti összetartozás napja** alkalmából tartandó programjaira

2026. június 4. (csütörtök)

Trianon emlékmű (Csepel, Béke tér)

9 óra Ünnepi megemlékezés és koszorúzás

Ünnepi beszédet mond: Babják Zoltán, Beregszász polgármestere

Összetartozás Háza – Trianon emlékkiállítás
(Csepel, Erdősor utca 33.)

8-18 óra A kiállítás egyénileg folyamatosan megtekinthető

15 óra Tárlatvezetés

17 óra Akiktől más lett a világ 1. és 2. kötet – Magyar találmányok, felfedezések és újítások könyvbemutató
Előadó: Csiffányi Gabriella történész

Megtisztelő jelenlétére számítunk!

Borbély Lénárd
Borbély Lénárd
Csepel polgármestere



A belépés a rendezvényekre ingyenes, de a tárlatvezetésen és a könyvbemutatóon való részvétel előzetes **regisztrációhoz kötött!** Regisztrálni az osszetartozashaza@csepelivaroskep.hu e-mail címen, illetve a **06 1 310-0118**-as telefonszámon lehet.



Összetartozás Háza
Trianon emlékkiállítás

EGY AMERIKAI CSEPELEN

Ne lepődjünk meg, ha a Csepeli piacon, a Szent Imre téren, a plázában vagy bárhol máshol a kerületben szembetalálkozunk egy kíváncsian fényképező, videókat készítő amerikai fickóval, a 42 éves Andrew Fosterrel. Ki ő, és miért a kerületet választotta lakóhelyéül?

Andrew közösségi oldalain rendre megosztja a Csepelen tapasztalt élményeit, s bejegyzéseiben elmagyarázza az értetlenkedő kommentelőknek, miért éppen Csepelen kötött ki. Bár magyarul egyelőre nem beszél, szűkös szókinccsel szót ért a helyi lakókkal, illetve jártában-keltében megismerte azt a néhány embert, akik tudnak angolul, s akikhez bátran fordulhat.

ÖT ÉVE KEZDŐDÖTT

Andrew korábban éveken át zenészként lépett fel különböző városokban szerte Amerikában, többnyire kaszinókban, ahol gitározott és énekelt. Magyarországgal kapcsolatos története 2021 decemberének utolsó napjaiban kezdődött, amikor Philadelphiában megismerkedett későbbi feleségével, **Melindával**, aki a vendéglátóiparban dolgozott bártenderként. Kapcsolatuk barátságának indult, de már az első találkozásai során jól összeillettek, hogy ismeretségük negyedik napján elutaztak Mexikóba. **Melinda**, aki született magyar, már korábban tervezte, hogy hazautazik Magyarországra, s így is lett. Kapcsolatuk azonban nem szakadt meg, mert **Andrew** 2022 elején követte őt Magyarországra. „Életemben akkor jártam először magyar földön, és semmit nem tudtam az országról. Bebarangoltuk Budapestet és a vidéket, minden nevezetes helyet felkerestünk. **Melinda** egy ideig Szigetszentmiklóson lakott, később költözött Csepelre, ahol egy panellakásban laktunk. Néhány hónapot Magyarországon éltünk, aztán visszautaztunk Amerikába, utána

megint Csepelen kötöttünk ki. Jelenleg a Hollandi út közelében lakunk egy családi házban, nagyon tetszik a környék. Végül 2024-ben összeházasodtunk Magyarországon, s abban az évben megszületett a kislányunk is, aki kettős állampolgár. Egyszerre beszél magyarul és angolul, mert a feleségem magyarul szól hozzá, én meg angolul, s mind a két nyelvet érti” – meséli **Andrew**.

KÜLÖNLEGES VILÁG

Találkozónkra **Andrew** Csepel feliratú pólóban érkezik, amiből kettő is van neki. Zsebéből egy kis kamerát húz elő, amellyel rendszeresen videókat készít a számára érdekes csepeli helyszínekről. A felvételeket az Instagramjára és a Tiktokra tölti fel, ahol több ezer követője van. Május elejétől a Facebookon is megtalálható „American in Csepel” néven. „A közösségi oldalaimon folyton kérdegetnek, még külföldiek is, hogy mit

keresek én Csepelen, hogyan pottyantam ide, mert szerintük ez nem olyan település, ahol érdemes lakni. Egyszer Amerikában is volt egy tévéműsor, amelyben Csepelről esett szó, s elég lekcicsnylően beszéltek róla. Én meg azt felelem az érdeklődőknek, hogy ez egy különleges világ földrajzilag és kulturálisan is, és megkapó a környezet. A legszebb a Kis-Duna-parti sétány... Látom, sokan sportolnak és családbarát játszótereket építettek. A lakók büszkék rá, hogy csepeliek, ilyen erős lokálpatriotizmussal alig találok még. Úgy mondják, az számít igazi csepelinek, akinek már a szülei is itt éltek, és kötődtek a gyárhoz. Ugyanakkor az is feltűnt, hogy az emberek ritkán mosolyognak, mi, amerikaiak vidámabbnak látszunk. Járok a piacra vásárolni, amely az egyik kedvenc helyem. Szeretem a lángost; megtanultam, hogyan kell kérni magyarul házitejet és csirkét, amely szép sárga és friss. Általában egyedül, de a kislányommal is gyakran sétálunk a környéken, mindent

felveszek, ami érdekel. Azt akarom bemutatni, milyen az igazi Csepel. Videóim iránt szép számmal érdeklődnek, és folyton megírom a hitetlenkedőknek, hogy ne legyenek lenézően elfogultak a kerülettel szemben, mert a valóság más.”

Közben újabb fényképeket készítettünk **Andrewról** a Szent Imre tér különböző pontjain. Megcsodál egy Csepel motorkerékpárt, illetve Amerikában is látott. A Csepel kerékpárok is híresek, de nem tudta, hogy még most is gyártják ezt a márkát. Aztán a terveiről beszélt. „A zenéléssel nem hagytam fel, mert a belvárosban együtt gitározok egy összeszokott baráti csapattal bárokban. A feleségemmel szeretnénk egy ételbárt nyitni Csepelen, ahol amerikai ételeket is kínálnánk, például igazi steaket. Szívesen szerveznék túrákat külföldieknek a környéken, ahol angolul mondanám el a tudnivalókat. Klubokban is tartanék előadásokat élményeiről, ha volna rá igény. Ha eljön az ideje, felvenném a magyar állampolgárságot.” | Csarnai Attila



Andrew Foster

foto: Milkovics

Akiktől más lett a világ 1. és 2. kötet Magyar találmányok, felfedezések és újítások

Könyvbemutató

2026. június 4., csütörtök, 17 óra

Összetartozás Háza, 1214 Budapest, Erdősor utca 33.



Előadó: Csiffáry Gabriella történész

A helyszínen kedvezményesen megvásárolhatóak a szerző könyvei.

Kedvező időjárási körülmények esetén a könyvbemutató udvarunkon kerül megrendezésre. A programváltoztatás jogát fenntartjuk.

A részvétel ingyenes, de előzetes regisztrációhoz kötött! Regisztrálni az osszetartozashaza@csepelvaroskep.hu email címen, illetve a +36-1-310-0118-as telefonszámon lehet, név megadásával. Összetartozás Háza • 1214 Budapest, Erdősor utca 33.



VADONVILÁG
SZÉCHENYI ZSIGMOND NYOMÁBAN
IDŐPONT: 2026. JÚNIUS 9., 14 ÓRA
HELYSZÍN: SZABÓ MAGDA KÖZÖSSÉGI TÉR
(1214 BUDAPEST, SIMON BOLIVÁR SÉTÁNY 4-8.)
A RENDEZVÉNY INGYENES, DE KÉRJÜK, HOGY REGISZTRÁLJANAK A 06-1-355-4032-ES TELEFONSZÁMON, VAGY AZ SZM.IRODA@CSEPELVAROSKEP.HU CÍMEN.

SZERETETTEL VÁRJUK A CSEPELI NYUGDÍJASOKAT!

HAJÓKIRÁNDULÁS AZ ESTI BUDAPESTEN

Kedves Csepeli Nyugdíjasok!
Közeleg a nyár, újra csodás dunai hajókirándulásra hívom Önöket.
Érezzük jól magunkat közösen és gyönyörködünk az esti fényekben pompázó Budapest szépségeiben!
Az élmény garantált, hiszen most is zenével, tánccal, jó hangulattal és teljes körű vendéglátással várjuk Önöket - tartsanak velünk!
Töltsünk együtt egy holdfényes estét a Dunán!

A HAJÓKIRÁNDULÁS DÁTUMA: 2026. JÚNIUS 11. CSÜTÖRTÖK
JELENTKEZÉS: 2026. JÚNIUS 1-JÉN 10-15 ÓRA KÖZÖTT

Borbély Lénárd
Csepel polgármestere

JELENTKEZÉS: SZEMÉLYESEN a Csepeli Nyugdíjas Közösségi Házban (Csepel, Kossuth Lajos utca 115.).
SZÜKSÉGES OKMÁNYOK: személyi és nyugdíjas-igazolvány, lakcímkártya. A férőhelyek függvényében várjuk a jelentkezőket 2026. június 1-jén 10:00 és 15:00 óra között. A jelentkezés érkezési sorrendben történik.

I. CSEPELI EXTRÉM TUSA: ADRENALIN, SÁR, AKADÁLYOK, JÓKEDV



Videó



Május 10-én reggel kilenc óra előtt már kezdtek gyülekezni a nagyobb csoportok a Bokros utcai szabadidőpark szélén: a Csepeli Extrém Tusára érkeztek a résztvevők. Arcukon izgalommal vegyes várakozás volt látható, valószínűleg nem függetlenül az előttük álló 2 kilométertől és 18 akadálytól.

Kezdetben még úgy tűnt, hogy a hölgyek lesznek többségben, de ez az arány a tíz órai rajtához közeledve kiegyenlített. A parkban sűrűn állnak a fák, de nagy területek naposak, az idő pedig egyre melegebb lett. Eszembe is jutott, hogy nem lesz-e túlságosan tikkasztó ez a versenyzőknek. De emiatt felesleges volt aggódni, hiszen a pályán számos vizes akadályt kellett leküzdenie a résztvevőknek. Úgy gondoltam, hogy a rajt előtt körbejárom a parkot és megnézem az összes feladatot. Az autógumihegynél egy hozzám hasonlóan gondolkodó kisebb csapatba botlottam, akiktől megtudom, hogy az egyik leghíresebb, nagyobb akadályfutó-versenyre szeretnének a mostani tusával készülni. A Csepelről és Dunaharasztról érkező hölgyek kiemelik: szeretik a kerület család- és sportcentrikus programjait, és remélik, hogy a jövőben is lesznek ilyenek. Azzal engednek utamra, hogy ez tulajdonképpen egy felnőtt játszótér. Lehet benne valami, mert más is pontosan ezeket a szavakat használta a rendezvény leírásához.

LESZ FOLYTATÁS

A szervezésre panasz nem lehet: mind a regisztráció, mind a rendezvényhez kapcsolódó elemek (mosdó, ruhatár, öltöző, technika), mind pedig maga a verseny flottul zajlott. A röviddel tíz óra előtt elstartoló versenybe a vállalkozó szellemű résztvevők percnként hárman indultak a rajtból, ezzel elkerülhető volt az akadályoknál a torlódás. De azokra is gondoltak, akiknek egy-egy akadály leküzdhetetlennek bizonyult. Ők tíz négyütemű fekvőtámasszal törleszthettek. A futam átlagosan 12-15 perc alatt teljesíthető volt, de értelemszerűen nagy volt a szórás az eredményekben a felkészültségtől és hozzáállástól függően. A felkészültségről és a tapasztalatról sokat mesélhetne a rendezvény egyik szervezője, az Exatlon Hungary győztese, Csepel alpolgármestere, **dr. Busa Gabriella**. Ehelyett azonban inkább arról kérdeztem, milyen igény hívta élet-

re az Extrém Tusát. Azt meséli, hogy a rengeteg kerületi sportrendezvény után szerettek volna valami újdonságot és extra élményt nyújtani. A végeredménnyel alapvetően elégedett, sok pozitív visszajelzésről számol be, és a jelentkezők számát látva is jogos a büszkeség. **Busa Gabriella** hozzáteszi: „Igyekezünk, hogy amit csak lehet, mindent saját erőforrásból oldjunk meg. Az összes segítő valahogy kapcsolódik, és nagyon sok már meglévő elemet használtunk, akár a birkózóktól, akár az öttusásoktól”. A jövővel kapcsolatos kérdésre elárulja, szeretnék a rendezvényt folytatni, hiszen a helyszíni élményekből következően lenne rá igény.

VERSENYZŐK ÉS SZURKOLÓK

Krisztián a városrendészetnél dolgozik, ő a csapatszellem miatt érkezett, kollégáival kitalálták, közösen fogják teljesíteni a tusát. Így volt ezzel az



fotó: Tóth Beata

önkormányzattól is egy nagy csapat, hiszen **Borbély Lénárd** polgármesterrel együtt a jelenlévő képviselők közül

szinte mindenki beállt a táv teljesítésére. A hangulatra sem lehetett panasz, sokan a pálya mellől szurkoltak barátaiknak,

SIKERESEN SZEREPELNEK A CSEPELI TORNÁSZLÁNYOK

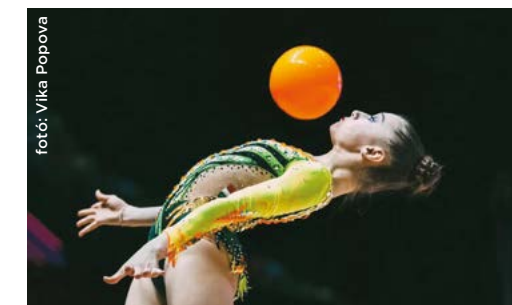
A Csepeli Ritmikus Gimnasztika Klub továbbra is az ország második legsikeresebb egyesülete az MTK mögött ritmikus gimnasztikában. Versenyzőik az elmúlt időszakban is kiváló eredményeket értek el a felnőttek és az utánpótlás-korúak között az országos bajnokságon és a nemzetközi viadalokon. **Boncz Nóra** és **Örvendi Regina** a felnőtt, **Péter Vivien** a junior válogatott tagja. A Csepeli Ritmikus Gimnasztika Klub vezetőedzője **Kiss Kata**.

Legutóbbi nagy sikerüket a 14 éves **Péter Vivien** érte el. A magyar himnusz a portugáliai Portimãóban neki szólt május 10-én, miután labdagyakorlatával az első helyen végzett a juniorok számára megrendezett nagy nemzetközi versenyen. **Péter Vivien** négyéves korában kezdte el az ovis tornát, öt és fél éves korában pedig már megnyerte az első versenyét 2017-ben. A kezdetektől a Csepeli Rit-

mikus Gimnasztika Klub tagja, ahol jól érzi magát. Inspirálja őt **Kiss Kata** vezetőedző és versenyzőtársai is. Többszörös országos bajnok és nemzetközi versenyeken is számos dobogós helyet ért el. Legutóbb márciusban az országos bajnokságon harmadik lett az egyéni összetett versenyen, labdagyakorlatával pedig az élen végzett. A junior válogatott tagja. A csepeli önkormányzat tavaly Kolonics György Sportéremmel tüntette ki a fiatal tehetséget. Édesanyja, **Péter Erzsébet** a következőket mondta lapunknak: „mérhetetlenül boldog és büszke

hozzátartozóiknak. Egy ilyen családos társaság környékén látom meg **Marcst**, aki elmeséli, hogy a Bokros utcai szabadidőpark közelében lakik, és nagyon örül, hogy egy nagyobb program helyszíne lett a park, amelyet reményei szerint így több csepeli ismerhet meg. Magától a versenytől először megijedt, de aztán ismerőse meggyőzte a nevezésről. Elégedett a teljesítményével, de alapvetően inkább az élmény miatt érkezett. Úgy tapasztalta, hogy bizonyos fokú edzettségre szükség volt az ötletes, kihívást jelentő akadályok legyűréséhez. A felnőtt verseny után a gyerekek is próbára tehetik magukat a számukra átalakított pályán. A célba érve azonban nem volt különbség az életkor alapján: elégedett, fáradt és megjelenésükben az akadályoktól többé-kevésbé „leharcolt” emberek futottak át a célvonalon.

Nagy siker volt az első Csepeli Extrém Tusa, amit a Közösen Csepelért Polgári Egyesület kezdeményezett és szervezett, összefogásban más sportegyesületekkel, civilekkel, önkéntesekkel és az önkormányzattal. | PG



fotó: Vika Popova



MEGHÍVÓ Csepel SC egykori sportolóinak találkozója

Az 1912-ben, a csepeliek összefogásával létrehozott Csepel SC közös örökségünk.

Az elmúlt 114 esztendőben elért sportsikerekre méltán lehetett és lehet ma is büszke minden csepeli.

Csepel Önkormányzata mindenkor kötelességének tekinti, hogy méltó módon őrizze és tisztelje a klub dicsőséges múltját és legendás sportolóinak emlékét.

E jeles alkalom lehetőséget kínál arra, hogy a klub egykori versenyzői ismét találkozzanak, felelevenítsék közös élményeiket és együtt idézzék fel a sportban eltöltött évek meghatározó pillanatait.

**A találkozó 2026. május 29-én
15 órától kerül megrendezésre
a Királyerdei Művelődési Házban.**

Regisztrálni a regisztracio@budapest21.hu e-mail címen vagy a **06 70 458 2430**-as telefonszámon lehet munkaidőben, **legkésőbb május 22-ig.**

**Sok szeretettel várjuk a Csepel SC
egykori sportolóit, elevenítsük fel együtt
a közösen elért sportsikereket!**

GALLYAZÁS KÖLTÉSI IDŐSZAKBAN

A Csepeli Városazda a kerületi fák gallyazásával kapcsolatban a következőkről tájékoztatja a lakosságot. „A madarak költési időszaka általában március 1-je és augusztus 31-e közé esik. Ebben az időszakban gallyazási munkálatokat kizárólag indokolt esetben végzünk, amennyiben a fa vagy annak száraz ágai balesetveszélyt jelentenek, illetve személyi vagy vagyoni kárt okozhatnak. Továbbiakban jelezzük, hogy a költési időszak után elkezdjük a lakosság által kért gallyazási munkálatokat. Szíves megértésüket és türelmüket köszönjük! A munkavégzés során kiemelt figyelmet fordítunk a természet védelmére. Amennyiben a gallyazás közben madárfészket találunk, a fészket és annak közvetlen környezetét nem bolygatjuk, és a munkálatokat ennek megfelelő körültekintéssel folytatjuk.”



FIGYELEM, ÚJABB CSALÁS TERJED!

Csalók az MVM Next nevében küldenek megtévesztő SMS-üzeneteket, amelyekben állítólagos számlatartozásra hivatkozva próbálják rávenni az embereket egy hamis link megnyitására és fizetésre. Az üzenet szerint a címzettnek tartozása van, amiért kikapcsolást helyeznek kilátásba, és egy gyanús weboldalon kérik a befizetést. Fontos, hogy ilyen linkekre ne kattintsanak, ne adják meg bankkártyaadataikat, jelszavaikat vagy személyes adataikat. **Ha ellenőrizni szeretné számláit, mindig közvetlenül az MVM hivatalos felületét keresse fel, ne SMS-ben kapott linken keresztül!**



MELIS ANTAL NYOLCVANÉVES



Melis Antal olimpiai ezüstérmes evezős, Csepel díszpolgára május 12-én töltötte be nyolcvanadik évét. A magyar evezőssport legjobb eredményét a Mexikóban megrendezett olimpián érte el a kormányos nélküli evezősnégyes 1968-

ban, amelynek három tagja csepeli volt: a **Melis testvérek, Antal** és **Zoltán** mellett **Csermely József**, valamint a Fradiban versenyző **Sarlós György**. Lapunk telefonon köszöntötte fel a bajnokot.

Melis Antal a Csepel SC-nél kezdte el pályafutását 14 évesen, és 1980-ig folytatta a versenyzést. Ez alatt az idő alatt öccsével együtt 33 felnőtt országos bajnoki címet szerzett, amit előtte még soha senkinek nem sikerült elérnie. A nemzetközi versenyeken is kimagasló eredményeket értek el: az 1969-es klagenfurti evezős Európa-bajnokságon a kormányos nélküli négyes számban ezüstérmet szereztek. Legnagyobb sikerüket az olimpiai ezüstéremmel érdemelték ki. Az aktív versenyzés befejezése után még évtize-

dekig dolgozott edzőként, szakmai igazgatóként a csepeli evezőssportért. 2001-től a klub elnökeként dolgozott a Csepel Evezős Klubban. Összesen ötvenegy évet töltött el a sportban. A Csepel evezősei egy év kivételével minden esztendőben az év legjobb evezős szakosztálya volt abban az időben. **Melis Antal** 2011-ben Magyar Sportért Életműdíjjal tüntették ki, amely a legrangosabb sportolói életpálya elismerés.

Érdeklődésünkre elmondta, hogy egészségi állapota kielégítő, bár a járás néha nehezebbre esik. Sokéves hagyományuknak megfelelően minden év októberében újra hajóba ül az olimpiai ezüstérmes csapat tagjaival a Kis-Dunán, a csepeli evezőstelepen. Születésnapját szerényen, néhány barátjával együtt ünnepelte meg. | Cs. A.

KÖZÉPISKOLA: RENDKÍVÜLI FELVÉTELI ELJÁRÁS INDULT

Idén több mint 89 ezer tanuló jelentkezett középfokú nevelési-oktatási intézménybe – derül ki az Oktatási Hivatal friss adataiból. A középfokú iskolák május 8-áig értesítették a jelentkezőket arról, hogy felvették-e őket vagy sem. Ezzel

lezárult a középfokú felvételi eljárás általános szakasza. Azoknak a diákoknak, akik nem jutottak be egyik középiskolába sem, vagy megdöntötték magukat a felvételt nyújtó iskola kapcsán, rendkívüli felvételi eljárás indult. Ez tulajdonképpen a középiskolai felvételi második köre, amelyet azok az intézmények hirdetnek meg, ahol a rendes felvételi után maradtak üres helyek. Ez az időszak a

rendes felvételi lezárása után kezdődik, és egészen a tanév kezdetéig tarthat. A pontos dátumok azonban évről évre változhatnak, ezért ezeket mindig érdemes külön ellenőrizni. A rendkívüli felvételi eljárás idén május 11-étől augusztus 31-éig tart. Az Oktatási Hivatal honlapján már elérhető az üres férőhelyeket tartalmazó keresőprogram. A jelentkezés menete iskolánként eltérhet.

SZURKOLJUNK KÖZÖSEN!

**Nézzük együtt élőben
a Bajnokok Ligája döntőjét!**

CSEPELI SZURKOLÓI ARÉNA
(A Szent Imre téren, a HÉV megálló mellett)

2026. május 30-a, 18 óra

**Kapunyitás 17 órától
A belépés ingyenes!**



V. CSEPELI CSALÁDI SPORTNAP

2026. június 6-án, szombaton
9-15 óráig a Csepeli Strandfürdőn

Ezen a napon egész Csepel mozogni fog!
Több mint 32 sportágat
tudsz kipróbálni,
több mint 35 kerületi
egyesület jóvoltából,
és rengeteg **nyári tábor**
közül választhatsz!



Kérjük a sportos családokat, hogy gyalog,
kerékpárral vagy rollerrel érkezzenek,
mert parkolási lehetőség csak
korlátozott számban áll rendelkezésre!

Sportágak: akrobatika, birkózás, karate, kick-box, tánc, rg, kung-fu, modellezés, capoeira, labdarúgás, sakk, kosárlabda, strandröplabda, kézilabda, úszás, evezés, kajak-kenu, bűvárkodás, ökölvívás, vívás, trike-bike, lövészet, crossfit, futás, aquafitness, vízilabda, aikido, horgászat

Vidám sportprogramok: Retro játékok, vízi foci, légvárak, paciderbi, mászófal, interaktív játék rendszer, sorversenyek, OCR akadálypálya, ninja fal stb.

Színpadon: Táncbemutatók (SHowkidz Tánciskola, Dance Express Tánc Sport Egyesület, Profi-Team Életmód Egyesület, ISLAND ROCK Csepel Táncsport Egyesület, Csep' Jazz Dance táncgyűttes, Csepeli Ritmikus Gimnasztika Klub stb.)
és **fitnesz programok** (Cross Power Fitness, Korall Sziget Egészségfejlesztő Egyesület, Zumba stb.)

**A PROGRAMOKON A RÉSZVÉTEL INGYENES,
DE HELYSZÍNI REGISZTRÁCIÓHOZ KÖTÖTT!**

Csepeli Strandfürdő: 1213 Budapest, Hollandi út 14.
Tel.: +36 30 839 9920, e-mail: csepeluszas@gmail.com
A házirend betartása kötelező, a programváltozás jogát fenntartjuk!



ITT A PALÁNTÁZÁS IDEJE: ÍGY LESZ BŐSÉGES TERMÉS

Május a kertbarátok számára az év egyik legfontosabb hónapja. Miután elvonulnak a fagyoszenetek (Szervác, Pongrác, Bonifác), végre elérkezik a pillanat, amikor a melegigényes zöldségpalánták elfoglalhatják végleges helyüket az ágyásokban. De mire érdemes figyelni, hogy erős és bőtermő növények fejlődjenek?

A sikeres palántázás egyik titka a megfelelő talaj. A beültetendő területet érdemes már előre trágyával vagy komposztal javítani, ami nemcsak tápanyagot ad, hanem fel is lazítja a földet. A talajlazítást ásóval, kapával vagy ásóvillával végezzük el – javasolja **Géczi Tibor**, a Csepeli Kertbarát Kör elnöke. Bár a májusi napsütés csaloéka lehet, a paradicsom, paprika, padlizsán, uborka és cukkini rendkívül érzékenyek a hőmérsékletre.

Érdemes megvárni a hónap közepét, amikor a talaj már tartósan átmelegedett. A paradicsom meghálálja a napfényt. Érdemes kicsit mélyebbre ültetni, mert a föld alatti szárrészen is hoz majd gyökereket, így sokkal stabilabb lesz. A paprika kedveli a tápanyagban gazdag földet és a rendszeres öntözést, de a pangó vizet kerüljük. Az uborkának és tökféléknek nagy a helyigénye, illetve biztosítsunk támrendszert, amin felfuthatnak.

A KIÜLTETÉS FORTÉLYAI

A palántákat ültetőgödörbe helyezzük, amelybe tehetünk egy ültetőkanálnyi trágyát is – ügyeljünk arra, hogy ne érintkezzen közvetlenül a gyökerekkel. A tövek



körül alakítsunk ki egy kis víztartó árkot, ami segít a locsolásnál – magyarázza a Csepeli Kertbarát Kör elnöke. Az ültetésre a legalkalmasabbak a késő délutáni vagy a kora reggeli órák. Ha van rá lehetőség, a frissen kiültetett növényeket a déli órákban óvjuk a tűző naptól. Fontos a mértékletesség: ne locsoljuk túl őket, de az első pár napban tartsuk nedvesen a palánták környezetét.

GONDOSKODÁS ÉS VÉDELEM

Növényvédelemről az ültetéskor még nem kell gondoskodnunk, hiszen a megfelelő növénytársítással (például fűszernövények közbeültetésével) sok probléma megelőzhető. Amire viszont érdemes figyelni, az a karózás: azokat a növényeket, amelyek igénylik a támasztékot, már az ültetéskor lássuk el karóval, hogy később ne sértsük meg a kifejlett gyökérzetet – teszi hozzá **Géczi Tibor**.

**LEGYEN ÖNÖKÉ
CSEPEL LEGSZEBB ELŐKERTJE**
ÚJ PÁLYÁZAT

BORBÉLY LÉNÁRD
CSEPEL POLGÁRMESTERE

CSEPELI ZÖLD SZIGET PROGRAMUNK RÉSZÉKÉNT ÚJ PÁLYÁZATOT HIRDETÜNK, HOGY **MEGTALÁLJUK ÉS DÍJAZZUK** CSEPEL LEGSZEBB ÉS LEGÁPOLTABB, LEGÖTLETESEBB ÉS LELEGYEDIBB ELŐKERTJEIT.

Kié lesz Csepel legszebb előkertje?

Pályázni olyan csepeli előkerttel lehet, amely közterületről is jól látható. Pályázhatnak **háztulajdonosok** és **lakóközösségek** egyaránt. A növények összetétele és az ültetés módja szabadon megválasztható.

A nyertesek OBI ajándékutalványt kapnak!

Új pályázatunk célja, hogy a csepeliekkel összefogva minél **színesebb és rendezettebb lakókörnyezetet** teremtsünk az itt élő közösség számára.

JELENTKEZÉSI HATÁRIDŐ: 2026. MÁJUS 31.

Pályázat feltételek és letölthető jelentkezési lap:

www.varosgazda.eu/elokert

BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA



PROGRAMAJÁNLÓ

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 Budapest, Szent István út 230. | Tel.: 278-2747 | fax: 427-0341
e-mail: kiralyerdeimuhaz@csepeivaroskep.hu

CSEPELI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY CSEPEL ÉS A GYÁR TÖRTÉNETE – ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁS

A belépés díjmentes! Nyitvatartás: szerda, 8–14.30, péntek, 14–18, szombat 9–13 óra, vagy csoportok számára, egyéb előre egyeztetett időpontban.

KIRÁLYERDEI TÁJHÁZ – NÉPRAJZI BEMUTATÓHELY

Díjmentesen megtekinthető a Helytörténeti Gyűjtemény nyitvatartási idejében.

1956-OS CSEPELI BÜSZKESÉGPONT, CSEPEL 1944 (TAMARISKA-DOMB) – ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁS

A tárlat díjmentesen megtekinthető, ezzel kapcsolatban érdeklődni lehet a művelődési ház telefonszámán.

KÉZIMUNKA- ÉS SZÖNYEGSZÖVŐ SZAKKÖR:

csütörtök 13-tól 16 óráig

NYUGDÍJASKLUB:

május 23-a, szombat 15.00–18.00

NÉMET NEMZETISÉGI TÁNCGÁLA ÉS RŰGYFAKASZTÓ BÁL:

május 30-a, szombat 18-tól 24 óráig

Jóga a mindennapi életben Gyermekcsoport. Időpont: kedd, 17.00–18.00

Felnőttszapor. Időpont: kedd, 18.15–19.45. Vezet: Kun Ágnes Kiran.

Tel.: 06-20/250-0431. www.joga.hu

Hatha jóga Időpont: szerda, 8.00–9.30. Wagner Mónika 06-30/539-0997

Általános iskolás gyerekeknek karatetanfolyam indul.

Jelentkezést várunk! Időpont: hétfő 16.30–17.30 óra között.

Jelentkezés: Sraga Zoltán: 06-30/231-0955; csepelkse@gmail.com

Senior örömtánc: Társasági tánc (táncstudás és partner nem szükséges).

Szerda 11 óra. Vezet: Almási Judit 06-30-729-2152

Alakformáló konditorna: kedd, csütörtök 19 óra.

Vezet: Tompa Csilla 06-20/916-0607

Női tánc-harmónia, nőesség: Zenék a jó hangulatért, tánc a harmonikus mozgásért, gimnasztika-streching a szép idomokért. Szerda: 18–19 óra.

Vezet: Szabó Csilla: 06-30/999-0702

Hangfűrdő – Tibeti hangtálak csodálatos hangjai és a gongok:

május 21-e csütörtök 18 óra., május 23-a, szombat, 10 óra.

Vezet: Eisenmann Tünde 06-20/455-9291

Nordic Walking - sportyalogás oktatás. Menyhértné Teri 06-30/313-3991

Tanfolyamainkról bővebb információ: Telefon: 278-2747;

e-mail: kiralyerdeimuhaz@csepeivaroskep.hu

CSEPEL 1956-OS CSEPELI 1944 BÜSZKESÉGPONT

ÁLLANDÓ TÖRTÉNETI KIÁLLÍTÁSOK A TAMARISKA-DOMB ALATTI ÓVÓHELYEN

A tárlatok díjmentesen megtekinthetők június 20-án, szombaton 16-22 óráig. Vezetések 17 és 19 órakor kezdődnek. A kiállítások vezetés nélkül is megtekinthetők. Belépés az óvóhely Fenyes út 1. bejáratánál.

Bővebb felhívásokról: Királyerdei Művelődési Ház, 1213 Budapest, Szent István út 230., Tel.: 278-2747 e-mail: kiralyerdeimuhaz@csepeivaroskep.hu

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

1214 Budapest, Vénusz u. 2. | tel.: 278-2757
e-mail: radnotimuhaz@csepeivaroskep.hu

TANFOLYAMAINK GYEREKEKNEK

Ringató: szerda, 9.15–9.45; 10.00–10.30; 10.45–11.15.

Vezet: Venczel Mánika; www.ringato.hu

Új! Babás Bábos mesekuckó: kedd, 9.30–10 óra

dalok, mondókák, ölbélt játékok 6–18 hónapos babáknak. A foglalkozás regisztrációhoz kötött: www.babosmesekucko.hu; Varga Krisztina: 06-20/210-3770.

Bábos mesekuckó: kedd, 10–11 óra komplex fejlesztő foglalkozás

1,5–5 évesekre hangolva, vezeti: Varga Krisztina;

www.facebook.com/babosmesekucko

English with Ildi, angol tanfolyam gyerekeknek: hétfő, 16.30–17.15

Jelentkezés: Geier Ildi: 06-20/547-4308; englishwithildi@gmail.com

Csep' Jazz Dance: Csoportbeosztás korosztályonként

FELNŐTTEKNEK

Csikung és tajcsi: kezdő csoport, csütörtök, 10–12 és 17.30–19.30 óra.

Jelentkezés és további információ: Középut Csikung Budapest,

Fekete Szilvia: 06-20/460-9679

Hatha jóga: szerda, 17.30–18.30. Czine Erika jógaoktat: 06-30/860-8518

Capoeira Abolicao: kedd, 18.30–20.00; péntek, 19.30–21 óra

Gymstick: hétfő és csütörtök, 20–21 óra

Új! Flyboard fitness: Bosnyák Kitti: kedd, 9–10 óra; Tarnay Zsuzsa:

szerda, 20–21 óra. Egy új edzés módszer, amely egy speciális, ives

egyensúlyozó eszközre épül. Bejelentkezés szükséges az oktatóknál

személyesen vagy Messengeren: facebook.com/kitti.kulcsar.16;

facebook.com/zsuzsanna.tarnay

Jóga a mindennapi életben: kedd, 18–19.30

Zumba: hétfő és csütörtök, 19–20 óra. Érdeklődni lehet Vágási Szilvia,

fitneszoktatónál: 06-70/372-6314; http://facebook.com/Zumba for You

M.H. Jóga: hétfő, 14–16 óra

KLUBOK, KÖRÖK

Horgolókör minden páros kedd, 17–19 óra. További részletek

és jelentkezés: Madarassy Judit: csepeilihorgoloklub@gmail.com

Játékszakk együtt! Játékkör minden hónap első szerda, 14–17 óra

Kattanj a hálóra! Ingyenes számítógép- és internethasználati tanfolyam:

szerda, 18–20 óra

Bővebb információ: www.csepeivaroskep.hu/radnoti

www.facebook.com/radnotimuhaz

GÖRÖG TÁNC HÁZ

ÉLŐZENÉS TÁNCOKTATÁS
A CSEPELI GÖRÖG ÖNKORMÁNYZAT SZERVEZÉSÉBEN

MYDROS
ZENÉKARRAL

JÚNIUS 13., 18-22 ÓRAIG

A BELÉPÉS DÍJA: 1500 FT/FŐ
A PROGRAMVÁLTOZTATÁS JOGÁT FENNTARTJUK

Radnóti Miklós Művelődési Ház • 1214 Budapest, Vénusz u. 2. Tel.: 278-2757 • www.csepeivaroskep.hu/radnoti

SZABÓ MAGDA KÖZÖSSÉGI TÉR

1214 Budapest, Simon Bolívar sétány 4-8. | tel.: 355-4032
e-mail: szm.iroda@csepeivaroskep.hu

CSEPELI NYUGDÍJASOKNAK SZÓLÓ INGYENES, ÉS KEDVEZMÉNYES PROGRAMJAINK:

Tartásjavító gerinctorna: hétfő: 9.45–10.45; péntek: 8.30–9.30

Hatha jóga: kedd: 10.00–11.00

Élettánc: Kéthetente változó: szerda: 9.00–10.30,

vagy csütörtök 17.00–18.30

Örökifjak Klubja: csütörtök: 10.00–11.30

Kedvezményes:

Gerinctorna és Női jóga hangtálal Krisztivel és Hatha jóga Ildivel:

hétfő, csütörtök: 8.30–9.30

Kézimunka-kör: kéthetente péntek: 14.30–16.30

TANFOLYAMAINK:

Zumba: hétfő, 18.00–19.00; szerda 18.30–19.30; Zumba-Gold:

szerda és péntek 10 órától. Vezet: Zeitler-Pinelli Andrea 06-30/757-9311

Kung-fu: hétfő, 19.00–20.30; csütörtök: 18.00-19.30. Vezet: Pataki Gábor

Hastánc: kedd, 18.00–19.00 kezdőknek; csütörtök: pilates-stretching 1

8-tól 19 óráig; szintfüggetlen hastánc 19-től 20 óráig.

Vezet: Tóth-Czirják Aliz alicelbellydance@yahoo.com

Varró tanfolyam kezdőtől a haladókig: péntek 17.00–20.00;

szombat 9.30–12.30. Vezet: Flaskay Noémi 06-70/278-5349

Új! AIKIDO 14-től 99 éves korig. Hétfő és szerda: 18–20 óra.

Vezet: Pusztai György 2. danos: 06-30/131-5859

Néptánc alsósoknak: hétfő, szerda, 16.15. Vezet: Kreiszné dr. Paál Sára

06-30/381-0724. Felsősöknek: péntek, 17–19.30.

Vezet: Varga Edit 06-30/301-3314

Vezet: Varga Edit 06-30/301-3314

KLUBOK

AA Klub: szerda, 18.00–19.00 óra



Információ: <http://www.csepeivaroskep.hu/szabomagda/>
<https://www.facebook.com/szabomagdakozossegiter/>

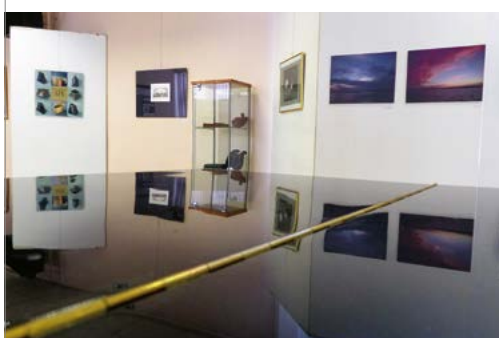
A SZÍN-PAD-KÉP Tagintézmény év végi kiállítása

Megnyitó: 2026. június 3-a, 15 óra

Fellépnek a színjáték tanszak csoportjai.

A kiállítás megtekinthető: 2026. június 26-ig,

hétfőtől péntekig 9-19 óráig



TOLVALY FERENC KÖNYVE AZ ISZLÁMRÓL	AZ ATOM SZÓ GÖRÖG MEGFELELŐJE EZT JELENTI	SAKTÁRS, TRÉFÁSAN	KÖZÉPEN LAZÍTÓ!	PÁPIA ÚJ-GUINEA NOB-JELE (png)	OLAJZÖLD (SZÍN)	KIVÁLÓT ALKOT	HATÁROZÓ-RAG, AZ-ÚL PÁRJA	A KÉN VEJJELE	ABÉCNK UTOLSÓ BETŰJE	LÁSTÓ BERENDEZÉS AZ AUTÓBAN	-ODIK/-...-ODIK: IGEKEPZŐK	A HOSSZÚ-SÁG JELE	KÉRLEL, KÖNYÖRÖG, REGIESEN	NEM ENGEDÉLYEZ, SÓT!	KÉPZŐ, -TAT PÁRJA	AUTONÓM TERÜLET, RÖVIDEN	A HÍDRÖGÉN VEJJELE	BÍRÓ HOZTA DÖNTÉS	ÓKORI FILOZÓFUS, AZ ATOMELMÉLET MEGALAPÍTÓJA	
A BŐR VEJJELE								VEZSPRÉM PATAKIA				GYORSAN MEGY						FÉLTÉRŐ!		
TETTET, MIMEL								GRÉNIUM; IRÁNYTTO SZERVEZET				SOBBA FALBA: IT FEHÉRRE FESTI						RITENUTO, RÖVIDEN		
HAJCSA VEGE!			SZARVAS NŐSTÉNYE				A MŰLT IDŐ EGYIK JELE		KOTLÓ TESZI A TOJASSAL									ÜESZTŐ SZELLEM		
TÁV-KÖZLESI KUTATÓ INTÉZET, RÖVIDEN			KÉZVEL JELEZ	NÉPI ÍRÓ, POLITIKUS (PÉTER) VAGYIS, AZAZ			MATRÓZOK KEDVELT ITÁLIA		FALBA, FÁBA IS VERIK	NEM A HÁZBAN, HANEM AZ UDVARON					ID. ELŐTAG: EZER SZERES-RADIÁN, RÖVIDEN					
NAGY TERÜLETEN EGYENLETESEN ELSZÓR						ZAVAROS, ZAGYVA HEVESÉN IDE-ODA MOZGAT					MILLIGRAM, RÖVIDEN			PRIMÓR ZÖLDSÉG						
HATÁROZOTT NÉVELŐ	ADTA...; TRÉFÁS SZITKÓZÁS NEM MARAD VELE														A SZÍV FE: LŐLI OLDAL				TÖRÖK AUTÓJEL	
A TELLUR VEJJELE			MÉGALSZIK VALAHOL					MACHINÁL, MESTERNEK DÍK MIBEN							KATONAI, RÖVIDEN				1. RÓMAI SZÁMMAL ILYEN BANDA A FÜVÖS-ZENEKARI!	
A ÉPÍTŐCSI ALSÓ RÉSZÉ, EZEEN VAN A FELÉPÍTÉSE							CIKLUS KÖZEPÉ! LOVAS JÁRMŰ NÉVADÓ FALVA			TÜSKÉS GYOM-NÖVÉNY										
A BÖLCSÉSÉG EGYIPTOMI ISTENE						SZÉP TÁJ JELZŐJE					HELVETET, RAKAT								KÖTŐSZÓ: MIVEL	
KERTI HÁZIKÓ			ILYEN KÜLDÉMEMÉNY PL. A LEVÉL			E. A. ...: A HOLLÓ C. VERS ÍRÓJA					HOGYIS-HÍVJARI!								CSORDULÁSIG	
AZ ÉZSOT VEJJELE		MEDVE- GYEREK										50, RÓMAI SZÁMMAL							ID. ELŐTAG: Ú-	
A TISZTA HASZONBÓL JÁRO OSZTÁLEK		SPANYOL AUTOJEL						AMA TÁVOLABBIT				TELESPORT, RÖVIDEN			MÁGNESZ, REGIESEN				VÖRÖS, ANGOLUL	
														ZORRO JELE					KÉZJÉGY BETŰNK	
																			A CSODÁLKÓZÁS SZAVA	

A helyes megfejtést beküldők között egy-egy 2500 forintos Libri utalványt sorsolunk ki. Beküldési határidő: 2026. május 29.

GYEREKSAROK



Rejtvényünk megfejtését

a középső oszlopban olvashatod!

Előző rejtvényünk megfejtése: **ásványbörze**

1. Majdnem nyaral!
2. Az előtte lévő helyre
3. Aki mindent kibír, eltűr
4. Hajít
5. Szálloda
6. Várepítő víziállat
7. Űrmérték
8. Lakóépület
9. Bábokat mozgat
10. Csont a szájban
11. Úgy mozog, mint a gyík

1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				

Sorsoltunk! A május 6-ai skandináv rejtvény nyertese: Pál Károly. A gyermekrejtvény nyertese: Nagy Léna. Nyereményüket átvehetik szerkesztőségünkben (Csete Balázs utca 15.), hétfőtől-péntekig 8 és 14 óra között. **Gratulálunk!** • A megfejtéseket a csepehirmondo1@gmail.com címre küldhetik.

IMPRESSZUM

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik 30 000 példányban

Felelős kiadó: Csepeli Városkép Kft., info@csepeivaroskep.hu

Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Csete Balázs utca 13-15.,

1751 Pf. 28., tel.: 06-70-658-2832, csepehirmondo1@gmail.com

A másodközlés és a beküldött cikkek szerkesztésének jogát fenntartjuk.

Máger Judit főszerkesztő. A lapot készítették: Csarnai Attila, Kis György,

Kónya Gábor, Potondi Eszter, Pozsonyi Veronika, Rebbenszki Gergő

Nyomatja: Mediaworks Hungary Zrt., 6729 Szeged, Szabadkai út 20.

Felelős vezető: Marancsik Roland

Terjesztés: Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

Reklamáció: 278-5848

ISSN 2062-3585

Következő számunk június 3-án, szerdán jelenik meg.

Csepeli Nyugdíjas Közösségi Ház
1214 Budapest, Kossuth Lajos utca 115., tel.: 278-0128

Júniusi program

Zenei-irodalmi, ismeretterjesztő programok

Június 19-e, 15 óra: Szépséges zenék a természet képeivel.

Előadó: Zelinka Tamás zenetörténész

Június 26-a, 15 óra: Klasszikus zenei koncert. Előadók: Ürmösné Fehér Nikolett zongoraművész és Ürmös László brácsaművész

Úti beszámoló

Június 12-e, 15 óra: Lengyelországi nagykörtam.

Előadó: Mikó Imre aranydiplomás építészmérnök, okleveles közgazdász. Az előadás filmvetítéssel egybekötött.

Kirándulás

Június 17-e: Kirándulás Kecskemétre. **A gyülekezés helye, ideje: Nyugdíjsház, 7.30 óra.** A csoportot vezeti: Gráczerné Kapu Beáta, kísérelő: Vincze Ilona.

Jogi tanácsadás

Hétfőnként 14 és 17 óra között polgári és közigazgatási kérdésekben dr. Simonfalvi Éva ügyvéd ad tanácsot.

Egészségmegőrző foglalkozások

Kímélő torna **minden hétfőn és pénteken 7.40 és 9.15 óra.**

Zenés torna: **minden szerdán 9 és 11 óra között.**

Görög tánc: **minden hétfőn 14 és 16 óra között.**

A táncokat bemutatja: Tóth Gyuláné

Táncos szerdák

A zenét szolgáltatja: Somogyi Károly előadóművész.

Zenés-táncos délutánok **15 és 18 óra között.**

Ének

A muzsika téged köszönt, jó barát. Énekelni, együtt lenni jó, énekelj velünk **június 4-én és 18-án 11 és 12 óra között.** Vezető: Borlói Ildikó

Angol

Kezdőknek és haladóknak. **Minden kedden 12 és 18 óra között.**

Oktató: Várkonyi Ágnes angoltanár

Játékos délelőttök és délutánok

Kártyázni **minden hétfőn és csütörtökön 10 és 14 óra között**, a sakkozni vágyókat szeretettel várjuk **hétfőtől csütörtökig 14 és 18 óra között.**

Kvízjáték: **június 4-én és 18-án 14 és 16 óra között.**

Játékvezetők: Szőke Márta, Nagy Ferenc

Programokra a regisztrált jelentkezőket tudjuk fogadni.

Regisztrálni a **06-1/278-0128**-as telefonszámon vagy a **nyugdíjshaz@csepelivaroskep.hu** címen lehet.

A változtatás jogát fenntartjuk.

Nyitvatartási idő: program szerint 8 és 19 óra között.

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

1215 Bp., Árpád u. 1. | Tel.: 276-7733 | www.csmoa.hu | csmo@csmoa.hu

PROGRAM

Május 21-e, 18 óra: A könyvtárban, HOGY IS VOLT – ingyenes történelmi előadás-sorozat. Papanek László történész előadása: A huszitizmus. Csehek Magyarországon. • **Május 31-e, 8-12 óra:** 42. Országos Éremgyűjtő Találkozó és Börzenap a MEE Csepeli Csoportjának szervezésében. A belépés díjmentes!

TAMÁSI LAJOS IRODALMI KLUB

Május 26-a, 16 óra: P. Papp Zoltán költő, lapszerkesztő új verseskötetének bemutatója. Közreműködnek: Bertók Nikolett előadóművész, Katona Mária előadóművész, Szőlősi Dávid költő – ének, mandolin. Műsorszerkesztő: Lengyel Géza költő.

GALÉRIA 21

Augusztus 11-éig ÉLNI JÓ! Sorsunk színei: A DOWN Alapítvány fotó- és művészetterápiás műhelyének kiállítása.

KÖZÖSSÉGEK

Aerobik: hétfő, 17-18 óra; **Képzőművész-kör:** hétfő-szerda, 18-20 óra; **Éremgyűjtők:** hétfő, 15-17 óra; **Balettina Táncanoda:** kedd, 17-18 óra; **Akrobatikus Rock&Roll:** kedd, 16.30-18 óra; **Kártyaklub:** kedd-csütörtök, 14-18 óra; **Olvasó és Kiránduló Nagyk Klubja:** kedd, 10-12 óra; **Zumba:** hétfő és szerda, 18.30-19.30; **Stemmer Ferenc Fotóklub:** csütörtök, 14-18 óra; **Hastánc** (Erdei Melinda), csütörtök, 18-20 óra; **Klasszikus balett** (több csoport): csütörtök, 17-20 óra; **Szenior örömtánc:** péntek 15.00-16.30; **1000 Színház-Színjátékosok**, gyerekcsoport: 17-19 óra, felnőttcsoport: 19-21 óra; **Has-tánc/Tahiti tánc** – Tóth-Czirják Aliz: péntek, 18-20 óra; **Nyugdíjas-tánc-klub:** vasárnap, 15-19 óra; **Dance Express Tánciskola:** hétfőtől péntekig: www.danceexpress.hu.

NÉPTÁNC

Csepel Táncgyűttes: szerda, 18-21 óra. **Csepeli Öregtáncosok Együttese:** kedd-péntek, 18-21 óra.

INFORMÁCIÓK

További információk a programjainkról és közösségeinkről honlapunkon: csmo.hu és Facebook-oldalunkon található: facebook.com/csepeli.munkasotthon. **Jegypénztári nyitvatartás:** hétfő és péntek 10-től 12 óráig; szerdán 16-tól 18 óráig. Tel.: Tel.: 06-1-276-7733 **Jegyvásárlás online:** csma.funcode.hu/events/129924

SÉTÁLO UTCAI KÖNYVTÁR

II. Rákóczi F. út 106. | Tel.: 2763-512 | Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 21/1 fszek2101@fszek.hu, fszek.hu/setalo | Nyitva: h-sz: 12-19, k-cs-p: 10-17, sz: 9-14

PROGRAMOK

20 évesek lettünk! Könyvről könyvre, hónapról hónapra féléves olvasás kihívás játékra hívjuk olvasóinkat. A csatlakozás folyamatos, pecsétgyűjtő füzet a könyvtárban kérhető. • **Május 27-e, 17 óra:** RÖVID TÖRTÉNETEK – NAGY PILLANATOK. Író-olvasó találkozó Rényi Ádám íróval. Humoros, személyes történetek és inspiráló gondolatok egy kötetlen beszélgetés keretében. • **Június 1.-e 17 óra:** A magyarországi mentés fejlődése – A Titanic és dr. Lengyel Árpád története című ismeretterjesztő előadás. Vendégek: dr. Debrődi Gábor, a Kresz Géza Mentőmuzeum igazgatója, Papp Zoltán amatőr Titanic-kutató. **Június 3-a, 15-17 óráig** (minden hónap első szerdájá): Mandalszinező klub. • **Június 5-e 11 óra (minden hónap első péntekje):** Kerekítő Mondókázó Móka 0-3 éveseknek. Ingyenes foglalkozás Farkas Katalin óvodapedagógussal. • **Június 10-e, 15 és 17 óra között:** Netrevalók! Okostelefon használata idősek részére. Jelentkezés: www.hellozulo.hu/netrevalok. A programra iskolai közösségi szolgálatos diákok is jelentkezhetnek. • A könyvtár minden programja ingyenes.

SZOLGÁLTATÁSOK

CloudLibray alapú ingyenes e-könyv kölcsönözrendszer használata érvényes olvasójeggyel. Ingyenes CD-, DVD-, diafilmkölcsönzés. Használt könyvek 200 Ft/db. Állományból kivont, jó minőségű mesekönyvek, szép- és szakirodalom. Adatbázisok a könyvtárban: fszek.hu/adatbazisok • Ha Ön még nem tagja könyvtárunknak, ne késlekedjen! 25 év alatt és 70 év felett a beiratkozás ingyenes. Egyéb díjakról érdeklődjön honlapunkon: fszek.hu, személyesen, illetve a 2763-512-es telefonszámon! • Kéthetente új könyvek! 50-féle folyóirat, internet, fénymásolás, nyomtatás, szkennelés.

A Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár valamennyi könyvtára május 22-e és 25-e között zárva tart.

A Csepeli Német Önkormányzat és a Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete sok szeretettel meghívja Önt és kedves családját a Királyerdei Művelődési Házban (1213 Budapest, Szent István út 230.) megrendezésre kerülő

VI. Tavasz Rügyfakasztó Tanév végi Német nemzetiségi táncgálára

**2026. május 30 -án
18 órai kezdettel**

A műsorban fellépnek:

- Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda Népművészeti- Kézműves és Német Nemzetiségi Tagóvodájának német nemzetiségi csoportja
- Budapest XXI. Kerületi Eötvös József Általános Iskola 1.a osztálya
- Csepeli Német Nemzetiségi Gyermek és Ifjúsági Táncgyűttesek
- Csepeli Ó-Szülők – Mutti-Vati Tanzpaß

Tartsanak velünk a műsor utáni táncházban is!

Támogatók:

Miniszterelnökség
Csepel Önkormányzata
Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete
Csepeli Német Önkormányzat



Veszélyes fák kivágása alpinechnikával

- Kertgondozás
- Fűnyírás
- Kaszálás
- Sövényvágás
- Gyomirtózás
- Fakivágás

+36 70 370 5283



Nézz be hozzánk és mondd be a kuponkódot:

JÚNIUSI EDÉNYVÁSÁR!

40% KEDVEZMÉNY

teljes áras Galya és Cook Max rozsdamentes edényekre!

Fazekak és lábasok széles választéka!

A kuponkód 2026.05.20-tól 2026.06.30-ig érvényes a készlet erejéig érvényes.

A "Júniusi edényvásár" akcióba sorolt termékek más akciókkal nem összevonhatók.

A "Júniusi edényvásár" akcióba sorolt termékek egyenkénti árából a termék eredeti árából vonjuk le, azaz a készlet erejéig érvényes.

1211 Budapest, Kossuth Lajos utca 70.

APRÓHIRDETÉSEK

ÁLLÁS

ÓTHONI munka! Összeállítások, borítékolások és egyéb elérhetőségei, érdeklődni: audiopress.mozelosite.com (ügyszolgálat: 06-20-496-3980) Audiopress Hungary Bt.

SZOLGÁLTATÁS

FESTÉST, mázolás, burkolást, kőműves munkát vállalom, nyugdíjasoknak kedvezményrel. Bútormozgatással takarítással. Tel.: 06-30-422-1739

EGYÉNI vállalkozók könyvelését, esetleges bérszámfejtését vállalom reális áron. Tapasztalt, csepeli könyvelő: 06-30-481-0590

EGYÉNI vállalkozások könyvelését, illetve magánszemélyek részére pályázatok elkészítését vállalom. Tel.: 06-20-390-1077, 06-30-677-8937

FAVÁGÁST, gallyazást vállalom alpinechnikával, felelősségbiztosítással, akár szállítással is. Budapesten és környékén, valamint Fejér-megyében is. Tel.: 06-70-296-3231

RELUXA, redőny, alumíniumredőny (motoros is), napellenző, szalagfüggöny, szünyogháló, harmonikaajtó, redőnyjavítás is. Kiss Zoltán Tel: 06-20-9575-038, weboldal: kissz.hu

ASZTALOSMESTER mindenféle asztalosmunkát vállal. Fa és műanyag ajtó, ablak, bútorgyártás, javítás. Helyszíni felméréssel. 06-20/9-579-533

TETŐDOKTOR! Régi hajlott tetők javítása, cseréje, beázás elhárítás, bádogozás, Lindab tető, új tető cserepezése, kisebb javítások, 505 munkák: 0630/622-5805, 0620/952-2327

PRECÍZ, tiszta festés rövid határidővel. Lakás, iroda, üzlethelyiség festése korrekt áron, garanciával. Ingyenes felmérés, megbízható csapat, számlaképes kivitelezés. Tel.: 06-70-515-88-85

FELÚJÍTÁST vállalom! Festés, mázolás, burkolás, homlokzat szigetelés, térkövezés, kerítés mázolás, tetőmunkák, tetőtéri szigetelés, gipszkartonozás, bádogos munkák, víz, villanyserelés. 06-30/440-1412

FÜNYÍRÁS, fűkaszálás, bozótirtás, sövénynyírás, vihkáros fák veszélytelenítése, zöldhulladék-elszállítás, kertépítés, kertkarbantartás, elhanyagolt kertek, nyaralók, zöldterületek kezelése. Díjmentesen kiszállás! Jakab József, 0620-327-2220

KLIMÁK tisztítását vállaljuk, szakosított és teljes körű fertőtlenítéssel! Az egészség megőrzése érdekében! Hétfőn is, garanciával! Tel: 06-30/976-1202

BÚTOR

ALIG használt magasfehér heverő eladó Csepelen. Tel: 06-70-544-9511

HASZNÁLT, megmaradt, újszerű, jó állapotú bútoraim eladó Csepelen. Tel.: 06-30-511-0800

TANÍTÁS, KORREPETÁLÁS

ALSÓ tagozatos eredményes korrepetálását, pótvizsgára felkészítését vállalom, felső tagozatosoknak csak magyar nyelvből. Hívjon! Telefon: 06-24-475-030, 06-20-216-9550, 06-20-312-4546

EGÉSZSÉG

HÁZHoz MEGYEM! Fogorsor készítését, javítását vállalom garanciával. Hívjon bizalommal! Telefon: 06-20-980-3957

KIADÓ ÜZLETHELYISÉG

IRODÁK bérelhetők 12-30 nm-ig kedvező áram- és fűtési feltételekkel. Ugyanitt székhelyszolgáltatás is lehetséges. Cím: 1214. Bp. (Csepel), II. Rákóczi F. u. 195-197. Érdeklődni lehet: 8-13 óra között munkanapokon. Tel: 06-209-479-666

HAGYATÉK, RÉGISÉG

MEGNYITOTTUK! RR Galery (1142 Bp., Erzsébet Királyné útja 73.) Képzőművészeti vásárlóruknak, festmények, arany ékszereket, ezüstöket, érmeket, kintitéseket, órákat 06-20/525-5641

BUNDA felvásárlás arannyal együtt, továbbá vásárolok festményeket, bronz szobrokat, órákat, porcelánokat, kintitéseket, ezüst tárgyakat, illetve teljes hagyatékot. Díjmentesen kiszállás. 0620/990-9150

ELTARTÁS, ÉLETJÁRADÉK

MAGÁNSZEMÉLYKÉNT eltartási vagy életjáradéki szerződést kötnek idős emberrel. Korrekt, hivatalos feltételek, emberi hozzáállás. További részletek: www.nyugodtevek.hu Telefon: 06-70/941-7444

Yllka Gyros és Pizzéria

1214 Bp., Csepel, Vénusz utca 21.

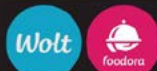
A Yllka Döner csapatánál minden nap arra törekszünk, hogy vendégeink valódi ízeletet kapjanak: frissen sült, helyben készített pitákat, gazdagon töltött gyrosokat és ízletes pizzákat. Hiszünk benne, hogy a minőségi alapanyagok és az odafigyelés teszik igazán különlegessé az ételeket.

Számunkra az Yllka Pékség és Gyros közössége nemcsak a vendéglátásról szól, hanem az emberekről is. Büszkék vagyunk rá, hogy immár 4 éve támogatjuk az egyik csepeli alapítvány munkáját, akik rendszeresen segítik a rászorulókat ételosztással.

Csepelen jelenleg pékségként egyedül mi veszünk részt ebben a kezdeményezésben.

Hiszük, hogy a segítség ott kezdődik, ahol valóban szükség van rá.

Nyitva H-P-ig 10-21-ig.
Sz-V:10-20-ig.



az értékek otthona

06 1 510 00 18
olajagotthonok.hu

@olajag-otthonok
olajagotthonok



Templom tér

JÚNIUS 6. szombat

Street Sixteen // 14.00 Still Crazy Kovács Áron ft. Kyra // 15.50

Platon Karataev // 18.00 Magna Cum Laude // 20.30

JÚNIUS 7. vasárnap

Veronaki // 11.00 Kispesti Obsitos Fűvészenekar // 12.15

Hollywood Rose // 13.45 Galaxisok // 15.30

godfater. Tátrai Tibor Supergroup // 17.50 Quimby // 20.30

A Templom téren és környékén mindkét nap számtalan érdekességgel, újdonsággal, játékkal várjuk a kicsiket és a nagyokat!



Fő támogatók: kmo XIX KISPEST

Támogató: KÖKI

www.kmo.hu



KÁDFESTÉS KÁDAJTÓ BEÉPÍTÉS

Régi és kopott fürdőkádját egy kádfestéssel újjávarázsoljuk.

a biztonságosabb belépésért

100% VÍZZÁRÁS

- NEM SZÜKSÉGES KÁDCSERE
- NÉHÁNY ÓRA ALATT
- ORSZÁGOS KISZÁLLÁSSAL

Hívjon még ma! 06-30/227-7637

Szenvedélyed a nehézgépek precíziós kezelése? Stabil munkahelyet keresel Csepelen? Az INTER-METAL több, mint 25 éve a hazai fémhulladék piac meghatározó szereplője!

FORGÓRAKODÓS NEHÉZGÉPKEZELŐ munkakörbe keresi új munkatársát

Fő feladataid: Forgóarakodó-, markoló gépekkel (4511 gépcsoport) fémhulladékok üzemszerű le- és felrakódása, egységtrakomány képzése. Előnyt jelent a nehézgépkészítő OKJ-s vizsga (járműre szerelt daru (4451) és komténeremelő (4374))

Hosszú távú munkalehetőség egy stabil csapatban, bejelentett munka korrekt bérezéssel, egyéb juttatások, kulturált munkakörnyezet, kiszámítható, egyműszakos munkarend hétfőtől péntekig.

Munkavégzés helye: Inter-Metal Recycling Kft. csepeli telephelye, 1211 Budapest, Budafoki út 5-7.

Jelentkezés és részletek: <https://intermetal.hu/kapcsolat/allasajanlatok> vagy nagy.judit@intermetal.hu mail-címen.

További információ: +36 30 788 1392

Festékraktárba keresünk bekeverő és kiserelő munkatársat 2 műszakos munkarendbe 23. kerületbe.

Bérezés br. 435.000 - 500.000 Ft-ig pozíciótól függően.

Feladatok: gépek kezelése, beállítása, vödrök szalagra helyezése, árumozgatás

Érd.: 06-70-300-6015

Gluténmentes pékség és cukrászda

Bp. XXI. ker. II. Rákóczi F. út 144/A (Csepeli HÉV Karácsony Sándor utcai megállójánál)

Nyitva: Hétfő-Szombat 9:00-18:00
www.kiarabakery.hu Tel: +36 30 236 5042

Kiara Bakery
Gluténmentes finomságok
www.kiarabakery.hu

Woltz

Festene? Kezdje nálunk!

Festékek, glettanyagok, szerszámok és folyamatosan bővülő árukészlet várja a JOLLY Festéküzletben.

- Minőségi termékek
- Gépi színkeverés több mint 1000 színben
- Segítőkész szaktanácsadás

1211 Budapest, Kossuth Lajos u. 2. H-P: 6:00-17:00 Sz: 6:00-12:00 csepel@festekplaza.hu +36 70 397 0400

Barkácsolna? Kezdje nálunk!

Szerszámok, gépek, zárok, szerelési anyagok és folyamatosan bővülő árukészlet várja a JOLLY Barkácsüzletben.

- Minőségi termékek
- Segítőkész kiszolgálás
- Jó árak és szakértelem

1211 Budapest, Kossuth Lajos utca 22. H-P: 7:00-17:00 Sz: 8:00-13:00 rendeles@jollybarkacs.hu +36 20 317 7782

FOLYAMATOSAN BŐVÜLŐ ÁRUKÉSZLET

2026. május 31-én, vasárnap 10 és 18 óra között

ÁLLATI JÓ GYEREKNAP A PULI SÉTÁNYON



10.00 Állati ki mit nem tud – interaktív zenés játék a gyerekekkel

11.00 Bizarr állatok bemutatkozó műsora

11.30 Az Island Rock ovis fesztiválja

12.00 The Lab Hip Hop Tánciskola bemutatója

12.15 Csep' Jazz Dance bemutatója

12.30 Miért félünk a pókoktól? – Gombás László póktenyésztő előadása

13.00 Lurkó kutya ismét bevetésen!

14.00 Goldi Geri – a vidám rappelő kutya a színpadon

15.30 Az illúzió mestere: Párkányi Kolos családi bűvész-showja

17.00 Karaoke party Geier Ildikóval

Vár rád sokféle állat és állati jó játék!

Ne hagyd ki!



A rendezvényre a belépés díjtalan!

A programváltoztatás jogát fenntartjuk!